THE CHINESE TIMES PRINTERS & PUBLISHERS NO. I EAST PENDER STREET P. O. Box 339 Phone MArine 8941

"TAIHONPO" CABLE ADDRESS Authorized as second class mail Post Office Department, Ottawa.

VANCOUVER 4, B. C., CANADA

年大學百五千二元紀子孔 日二廿月八年未乙次歲歷夏

炳

0

印度

使

民釋放

0

有

袋中

•

協助及

調查留

度

大

有

大官傳

認爲

0

美項

民

鑲

共之意思

0

迫

V

等沽每份 寄郵埠本 到派域雲 毛五元一 毛五元. 五三元一 月毎 毛五元四 五三元四 毛五元四 五零元四 季每 毛六元八 毛一元八 元 元八十一 二元六十 年全

號六二百第卷七十第紙聞新 星 日 七月十年四十四國民華中

費價 目表

Friday

October

The Oldest Chinese Daily Newspaper In Canada, Established Since 1907 7 1955 Vol. 17. No 126 Page 1

> 聯合國總 與這 東有接觸之外交界方面

未發現力 候中 中共有侵 行噴 內瓦酸判。 如射 姓名之外交人士 **新從沿海一百五 冲**備隨時接到⁴ **今秋仍** 無滿意之結果。 0 拾里戰機歸來之觀察家 命令 在 0 即 共已 行進攻。 在福建省沿 中共已準備進攻沿 然而 現在中 稱 O 現 基

嶼之臺灣國方守軍 随時準備應付中 者謂 今年內 現在中 共之突擊 共並未有任何跡象 會 攻 沿 海島 嶼。 0 進 然而沿海

國万配者聲稱。 造之一三二式之火箭炮六十餘具 中共未進攻金馬之時。 0

社 告

0

繼續戰爭。

班牙屬地方。

△美指中共言行不 之來源 0 **逆無宜佈** 臺灣主持下之鄰 已運抵厦 門 聲社 該 報

Vancouver 4, B.C.

0 共不 釋放 但不准 阻止美平民與英代辦接觸 四星期的答應准拾九名被囚美平民職大陸。 華盛頓七日美聯社四 美平民離大陸。甚至連日內瓦會藏協戲之美國館 多方 0 此間 外交界謂 不容英代 0 辦與美 共至 破 今

仍

未

有

行

K

自

表 談時之主要問 同意 亦保 會議 中美 F 無 美大使約 結果之表示 翰生及 此事 廣大官 星期 0 共大使王炳 美國 佈 及 在大陸之平 准 南 許 英國 在 民 北有

O

W

平

民

揺

觸

0

英

1

辦

亦已准 共至今 離大陸 有 之美 官 佈被 0 急 時 可 有 以 M 自 名 111 12 申 前 請 返 美 0 但 至 美

有任何跡象

然要求王炳南 名美兵在 美國大使約翰生。 論禁運解除及杜 据外交界消息透露 必須先要解 時堅持。若 調查五 在 决 1 長尼雲中 之光聲。 社区。 ·共國防 中緬兩國軍歐友誼甚 緬甸 實爲亞洲友好喪 北京電 部 軍事代表團 0 奁 京 彭 台廣 際懷 北京 團 播 謂對

覆

英美提議 永遠合作。 **願兩國之** 館 K

一次原能會 昭 太 昭 昨日由 途 航空 中 敦華

人民及軍隊 彭德懷答謂 美國飛機

飛經懷奧明省田紐約飛往三凡 訊 Ξ 111 名峰

山專翠

府之反動份子 五名被捕之陰謀 **臧輕單械及子** 民法庭 **厦中共抵達** 香港七日路透 中國北 ٥ 將二百 及 民 共利 簡 0 其 傾 間 Щ 報社 覆 (H) 企圖 中 **W** 急 **计**政 拾 省 問 對

0

前途很

虚渺。

因每次欲

與铍拾八名坐牢美民及

閏名職俘接臅時。

均受

中共當

同之各

万

阻撓

未

得成功

然而另一

方面。

九月

查美被囚平民返國事

爾報告謂

。對於

鲷

美要求中

報告美兵命運

間北

甸

團

長

今日英駐北京代辦

本日邀理總來恩周

般

日本東京七日電。 **孫代表參加。** 周恩來之談話謂 復後。可山 國之問題 開夏次國際會議。美國及日本 北村謂。周恩來願意在遠東 中日紅

以解决兩國閻之邦交恢復問題。已送交鳩 問恩來之提聽 。在北京舉行 未有任 北村嚴鹵携囘中 1紅十字會解决之間。俟中日邦交恢1問題。北村引用 表示及批評 之兩國。 會典 總 0

DE 0

判起草新法 育職響備委員會 際機 兩腦又表示滿蠶餓 勿 實 日 0 **愛** 展

能和年用

譲成

致

失事後。

酸處仍

守市西人口稠密之住區

員日夜看

預防再次有人縱火。

經手費百萬元禁烟品。

而被逮峙。暗查在寓所

至九月拾壹日爲止。 倫氏。年二拾二歲。截

晚

二拾五萬元。狀如瓶庄搜獲一樽海洛英。價值

舊依風作僚

軍 風

猛。以致空

銀網

0 意

在

H

內瓦召開之

但

H

至二

何

迷

幽表

。 预

題

及

員三名。

無一生還

返台云。

慘

海

定 拿 0 五大 失種競表有 戦地

干族之扯起白旗

英

之法軍當局、謂此

局及警局代表。討論如

。而翌日接到電話。

C

爲暗查所擒

影响羅省交通

0

。前一天彼帶其妻出

一日被

舉行云。

巡廻衙。

今日派代农典雲埠淯

坊

彪倫每晨照常上工

0 而

每晚回家。其妻現在懷

爲豐百元。據暗資稱。

會送貨員。每星期薪水 彪倫被稱爲下流社

不繼續戰鬥。但在

任

兩國稱

法令

摩洛哥。

共 地

原能和

途成

0

据

伯哥戰事訊

道佔據 兵單位 節國慶日之龐 台軍 0 習 台北 輕坦克車及重型炮 開始觸入 今日製甲部隊及陸 準 七日合衆 將台北街 台北 大慶祝儀 演習 雙 0 8 近 圍 K 西

撥擊人返台

有步兵兩 進行 隊 兩 名 者 中 數 返 0 本 政府。將 此爲日本第一次將 於拾月拾六日撥彼 電。此間報告謂。 日本。東京六日合 去白樹云。 國籍民。非法入境 一百卅五

乙演習

大樓前

民 撥 局 返 日龐大之中國籍民 台灣。屆時日本移

山西又

北京者)中日恢復邦交•可以無條件 一名日本國會議員謂。(該等國會議員係訪 香港七日美聯社電。 中共總理周恩來 穷成 0

返抵此顧銷。周恩來非正式提錄日本國會議員團。社會民主党議員北村 兩國邦交之問題 。中共日本在北京舉行談判恢復

級之會議。但日期未定。 大使會臟時提出。該會只係外長該提踐。早於日內瓦。中日

弍。繼續在市際關院會

再次休會而定於下星期

震阜市醫審資會。

專門射論中國與韓 會場。 **場舉行。**

據塔巴主席稱。 巡迴法庭舉行。幾達二 參議院未吩咐審查會遷 市長負責替派查會專新指定市參觀員亞當與欽 幕。 審資曾於七月拾三 市參醫院大前日 但二人前晚稱 初 時在 法院 0

東沿海捕魚。共方宣稱。在廣花魚季。開往粵共當局。禁止香港漁船 漁船可能被扣 此間新生晚報戴稱。中 0 中共禁港漁船 如 在粤沿海捕魚 香港。泛亞社電。 有違犯禁例者 。 甚至 充

高。位於 途。而與彼山 為美岡民航 疑爲山區風波變動 局仍未查明 **酸山峰臺萬二千零** 7 被機爲 航機西 史。 柑撞 空 派人看守住宅 消防局日夜 長摩利根(與警長同)。昨日派 雲埠西區消防分局

前日被判决犯販毒罪。

昨日雲中市警稱。

販毒百萬元

板工經手

台北。

定八年監之板廠工八彪

等摩人投降 機。暫時避開該區 牙屬摩洛哥邊境。 今日在摩洛哥及 六日美聯 絡員克氏網。本局定於 險要地方看守 局平常不做夜班。 爲。擬摩利根稱 此次火災。每晚派員至 。發生火災而燒死四人 當局思疑爲放火蟲所 酸區於本星期貳 昨鐘中央民防局聯 但自 本分

現法軍在東歐哥靠 争。並未因此而消 威脅法 地方 疑者。立即報告官局。 心。而每逢看見形跡可。因他認為如果每人留 乃八月一日後蟹生者。嫌疑者。有二拾一宗。 其効力比之組織肪 **恐求市民在發生火災之** 消防局代現局長秉卡頓 何應付數問題。 因他認為如果每人留 七宗火災。均有縱火 雲埠今年已發生四 留意形跡可疑者 火隊 囑其放燈両海洛英於市 女賊認罪 稱。彪倫為模範丈夫。 西住宅區 偷一千四百元 而十三小時後認罪

以前從無犯法云。

下五拾餘次。乃由於黃交通燈。時常斷電。不

中。

而食電線外層之隔

電腳質所致。

蟻無敗。掘穴於燈掣箱

健緩刑審查周報告

含稱。山富南道山谷區

羅省訊。据當局報

除。據彼稱。如果人人 不必西區居民組織防火 巡更更大。摩利根認為 意自己之地方。 月拾九日。 柯核官判决選押一星期 竊。偷竊一千四百元。月拾九日。向某男子行 察衙認罪。 拾三歲。日昨在雲瓊簪 待緩刑審查局之報告 女犯於八月三拾日 女賊夏妙氏。年二 技利被捕 彼承認於入 0

ž

子油。泊於

此間

。 彼

今日滿載椰

再繼續航行返歐洲。此

寸厚。

。放烈性毒葯保護之厚。當局現在箱外四

商船。前被巴拿馬取消

大百五拾噸水位之挪威社寓。据報告爵。六千

星が坡。大日路燈

通燈掣箱。均藏於**地下**

据當局稱

挪商船抵星島

。而上面舖一厨碎石拾

當時 電火公司違禁 被罰二十五元

身上有六百元云。

審查會下星期

仍在市府舉行

修理電線。昨日判决犯在喜汝一帶。採電柱及區。被封銷之際。繼續 公司。因值 愛哥華森林 喜汝郎。卑詩電火 負担堂費四元半云 法。被罰二拾五元 昨日判决 。 另 0 刺來者。 次镀船由菲律賓之馬尼

刺傷另壹名中國籍水手 杆跳下。自穀而死云。 因為彼以十寸是マ屠刀 聯酰電。在荷蘭客船上 故具爬上六十尺之桅 刺傷人後跳海 有一名中國籍水手。 澳洲。雪梨六日美

美要員與鳩山 會晤一小時

聯社電。美國副國務卿 何碑達。與日本首相鳩 **表彼等談論之內容云。、山會晤登小時。但未發 小胡佛及美國外援主任** 日本。東京七日美

餓蟻咬壞電線

遺死魚云。

而遷往市政廳

實係官僚作風未除所致 **越報有出。以工代賬計劃。未能實行** 高雄五縣之難民至今仍被敕濟 雠民均希 望自食其力。 則蹭政府盡其能力 鯎質 0 U 0

期依賴政府之慈善救濟。然而至 工作。以渡其獨立之生活。不欲長 現在・在宜蘭。花蓮。台東。屏東及 **餐店自己之熟望。 P. 漸趨于冷淡** 块在難民希望能找到工作以援助難民。以工代賬計. 够報謂。本年二月從大陳撤

仍靠政府敕濟。頗感不安。照政 府初期計劃。

新聞報抨擊台灣政府較濟難民之計劃。 退返台之平民一萬八千名。現時 紙上談兵。毫無實際。

六日 三美聯社電

台灣獨立之中國

高溫度為四十

十三度。最

雲埠今明兩日天陰而有

據天文臺報告稱

吹東南風。今日最

天氣醉岩



(=,

爲加拿大最好 之香烟

登及利

之最摩

高華埠

易塲所

便之貿

STREET EAST PENDER Vancouver, B. C. Phone: MA. 3032

以上各貨一律照原價五折 衛生拖鞋 福州漆器 横直竹簾 各種潮瓦公仔 椰皮拖鞋 電手灯筒 木刻公仔 日本竹枝

定之條約。

謂美國援助南國之三千

間南國之美國助理卿馬非

興南

菜白菜

此次運麥給兩國。係於最近

四百五十

萬元之經濟援軟。係用作

購買美國農産品及原料之用

傳炮兵兩師

524 Granville St.

靚女服

店是雲

給南國云

除此次外

0

仍繼續運其他麥或

度利市

卅萬餘剩麥給予南國。加拿大經濟週報說。美國已立

刻迹

LEE BAK BONG

Phone 2216. Box 335

ARMSTRONG, B.C.

南國。京城六日加拿大社區

剩麥給南國

·限有豐元 FONG CO. LTD.

永茂居各種 理

債存貨品。

電話 PAcific 2478 242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

歡迎批發 痛骨濕風止立 **俻不可不行旅家居** 另有優待 育於

息元豐? [FONG CO. 型 型 B UEN I 公

Vancouver 4. B.C. 242 Pender St. E.

之種植樹膠關体冒稱。邦百分之九十樹膠園經 医多上無法 自圓其說,「植膠者」雜誌 是否為軍事或政治確宜之計

吞道

單位。大部份係田部青海省政府主區之甘肅走廊地帶活動。此批反共

廿九元九毛玉

市 サ九元九至

毛毛

九元九毛五

接中國內地及新成立之「新疆自治」 包括一千名騎兵在內。現方在聯 馬步芳舊部 台北泛亞社戰。香港時報於星 在青海展開游擊戰 。五千名囘數反共游擊隊

行貨無多

商館袖。曾在較早時支持政府之大之抨撃不加評論。惟謂樹膠園及礦 **愛現方準備與馬共華籍書記陳平會** ❷「無恥之背信」・該雜誌並指大赦 **戰事中犧牲及受共黨迫害者,** 共恐怖份子建議大赦。匈於在剿共 晤42馬來首席部長拉曼。對該雜誌 於星期二著論稱。聯邦政府。 向馬 實爲

黄 JACK WONG P.O. Box 396 Armstrong, B.C.

本園專 大肉召菜 **買者自**

热热热热热热热热热热热热热热热热热热 分之九十樹膠園經理及副經理 無論大赦令 宜相夾好築建

界

新

新加坡泛亞社區。代表馬來

樓字或做木匠泥 3368 Well ancouver 16, B. C 《算建築費:大小修整 llington Ave. DE. 3430 Builders 接建築

美聲第八

出品

出照

嫁

張時

OF CANADA

夾喜市定街 街 港滙單 華友貯蓄 相宜 本行接駁 電腦車 均能轉 駁

Centre 買者自理 律歡迎 登市 五五 Paul & Paul Co. 總碼 樂紅羅羅新新鄭何新天伍廖黃秀首

席馬步芳で舊郡組成。過去數月來

。不斷進襲共方之軍用品

Super Clot

thing

Hastings

牲畜屯聚站。

傳馬步芳孫在開羅求

美運卅萬噸

暗市党埠

本園

瓜菜

大小交易 所有寄費

無線劍麗芳问幗鴻白相女郎娟覺非寶略雪 香港鴻運公司 最新四曲唱片 拉車 嫁玉 周 寶 () 元 被辱 重公D五 來司 角

最

中國圖書唱片

/理迎

合 每張壹元牛 奏品絲絲淚 西 歧

新小白廖徐李 白任 任紅紅河玉志柳海 雪劍 劍機線非堂 偉仙泉 口仙輝 口輝女 口 女凡 蜜語酸風

新小白廖徐李

AMERICAN PRESIDENT LINES

鲛

詳·總

克利夫蘭總統成爾遜總統由大場開

香港船

Quon On Co. Ltd. 2541 E. Pender St. Vancouver, B. C. Tel. PA. 1025

欲期號僑 H H 代理理 細統預家辦售環美 船留眷理詩球國 在各火司 本種專飛司

請詢各埠分 代有指 號旅票機 華交行 客人 理位定 安有費 當一。 • 定由

票客

大城市温 設等

送白伶玉

賣用

油一

郎張

玉女齊車

\$I

伶玉

淵

回票 三百六

久爲般客所 人自十事 暖焉稱的 道歷 最史五 五 元五 代理以 所埠 近般施 料智

○ **你理國醫師惠謙氏** 常前患腎臟炎屢經醫治羣皆東手幸 弟前患腎臟炎屢經醫治羣皆東手幸 弟前患腎臟炎屢經醫治羣皆東手幸 夢國醫師 惠謙氏於治不旬日霍然 而愈朽木逢春功同再造其醫術高超 正論氏畢業上海中國醫學院衞生 部檢覈合格中醫生質寫亞力山大 部檢覈合格中醫生質寫亞力山大 部檢覈合格中醫生質寫亞力山大 部檢覈合格中醫生質寫亞力山大 部檢覈合格中醫生質寫亞力山大 馬文仲 华基 登九三喜市定街東四一 會計 師事務所 無不効験

"AH" 開碗 St. 5267L

| 頭新装或修葺均工 煤氣各 項裝置 精價廉華 龍水厠各種媛氣 無 論改 裝

話

TA. 3621

本公司專門裝修水 <u></u>

HIOR RIOR

1001 Main St.

Vancouver. B. C.

KWONG CHAI TONG CO. 122 Pender St. E.

Vancouver 4, B.C. PA. 8613

湖二官

。政府當局已撥定外

起之下

省(即國際貿易及工藥部)東京。泛亞社電。日本面

日本通商産

0

FORBIDDEN CITY 90 E. Pender St. 電話 TA. 4931 Vanconver, B.C.

隨時應命

。玉英御紫羅蘭色緞晚

發魚種花

以致之也

明白 豊。

瑰麗矞皇。[談玉英]伍欽華

及公司

中高

後金輪之業務

為總理預配

全黑。額無皺絞

任自山交卷。不以致之也。彼答然下居郊外。 被医视。 禮服納馬不及鄉。 禮服納馬

大客堂中

遂館

所不容。文采品

風華之士

今范先

10. 得此賢佐。今7. 生已不遠干里而其下士。無所不覆

得此賢佐

之士。歸之者「談總理禮賢」

現出

雅容之微笑

0

m

0

投於幕下

爲玉英之良佐者先在其中

谷。小飲之後 內人宋山青。

職員多人。

Evans, Coleman & Evans, Ltd. 1001 Main St. MA. 7331 於 雲。 高文。 於 雲 取

中實用。而

玉英乃得

0

前之成就

輕掀花白之髯言

NOTARY PUBLIC

打街請由正門入可矣襟孖梳銀行二樓緬夾

喝辦租契入籍移民事 代做各種買賣文件

除因台灣軍事

EONG'S

賣各色新毡帽舖在緬街五四三號 唔係車大炮梁定邦

立二十個工業製造廠。 物費之範圍。 受到之進口限制。政府幷將作其他 使華僑投資有較大之獲利優

取更開明之敵策。遣威華僑對台投 惟若干方] 要求當局採

304 Dunlevy Ave. 爾市黨長壽店 ARMSTORNG VANCOUVER TA 0535

CO

爾商以較多種類之物資運

中之新條例

135 Pender ST. E.

此法案

DRUG LTD. 463 MAIN ST.

緬衛四大三號 電話 TA. 8634 格僑畫文冲攝化專外胞報房晒影粧配數光雜用啡器香四迎顧誌具淋材品藥

VANCOUVER, B.C.

精較各種趨時與魏 來修變破裂之齒設鏡 J. K. CHOW **OPTOMETRIST** 514 Main St. Vancouver, B.C. 電話 MArine 5938

KEE

霍用利南 縣下反於

B Tai B Tai

如曹不砂統領

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts.

Phone Pacific 6436

Vancouver, B.C.

VICTOR IA, B.C.

BAMBOO TERRACE 155 PENDER ST. F.

泛亞社館。

樣樣皆備

近與自由中國教育當局

金額給予台灣學生。

· 德國政府獎學 · 加。星期貳又 · 周。達成協議

生日漸增加

北。泛亞社電

西德政府最

現實活率之牽制

使備費之邀入台

《各式藥酒

特約代理

生四名。於獲得

自

香梅運奧。

自基隆港取程

估計現時已

中國學生在西德各

於運美時

運美時。不必再經過美國領事後著千在香港製造之中國食物

藝品

乾菜。乾麵

將見增加

云

菜。乾·當地出

臘嗚

館

平館主人啓

C. T.

SUN

900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

雅國貨品

Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

置答光題[]無任歐西 大筵小酌三随時廢 竹林蛭館三雲埠奢名 窗師 烹餬巧精

通行

TAtlow 3743

益見

淡宕空靈

HO INN CHOP SUEY

79 Pender St. East Vancouver, B. C.

館 随時 應 觸除烹飪 地方雅潔 殿師上 議小

有大帮舊報

者請來面商

七寸長三十寸之

▲雲埠代理處

天香園

Canadian Soya Industries Ltd. 2131 Dundas St. Vancouver, B.C. HA. 3788

和和和公 Book

解女學元最語良藝 一東一芸一東一芸一東一芸一東一芸

理黃公體取

INSURANCE & REAL ESTATE

212 KEEFER ST. TAtlow 1377

HARRY JAMES

英漢對照

SANG HONG

362 Powell St. 電話 PA. 4476 Vancouver, B. C. Canada

膏丸素丹身必每起跌若育双一一一體與用起不處成 式料打料百堅四而食女人 元拾入五試而滴不言 單元元元百且搽堅 壹一一一 驗耐于堅

諸遺遠應題 每盅銀弍冠半 E

住在此旅館因人多來往恐防有失此為慎此各種實驗良藥者如若函內有柯打紙的痛立即止痛關除風濕散 每科驗拔毒生肌埋口散 每科驗拔毒生肌埋口散 每科验技毒生肌埋口散

登百三

治元五

六元五毛

[萬三千元] 管理人 新自動型

代理 土庫并大媛爐取價六千元先交現默一半 車線一個布洛內有三聯房兩組双聯房一 入房住宅一間在壓霖街壹千二百號布洛 **一元。現款一宁。藭莫議曾进入四房間組兼浴室。不是日動扒炭火爐。每月入息招不樓。全樓穩固。有九個拍** 等月入息 等月入息 日。有九個 價另超柏 。 給 過文 本處專題 百。 元熱 。水

栗單小心配合 極夾佐始衡懷亞德樂房格

浇菲林及晒相 [Tonic]

此陽及褚與葯丸(Preston's Nerve Food)。 概药水,Leland's Rheumatic 及二元五盛



專領眼較兼驗

氏律古屋

A. Gerard Hirsohberg.

Toric Optical Co. Ltd. 118 Hastings St. Wi PAcific 8829

的西京招待所大廳。各人身外無長物。惟陳氏袋內隨節西安各軍政人員。悉被禁於西京市內建築豪華

。惟陳氏袋內

雙十二事變。

他亦隨節在陝。那《變起非常。

中

央

陳明仁字子

良。

湖南醴陵人

今年五

骞

0

有

卸校第

一期。

陸軍大學第7-11

一期畢業。 三年就做

但

此一子」

間 。 師

白紙出賣價錢相宜如應本報有大帮舊報紙及濶

者調來面商

すさ

雖然早

民國二十弍

央任要職。性爽朗

0

高談諧

伝戒備矣

0

以

陳鯛元在戦前中

元賣

·不确是沙漠特有的惡劣氣候和

。他所謂「恶鬼熱

乾燥酷熱

但遺確是對人

之初痛世丸

妙病大專根痔除新

刀或便治據瘡根科

有年癢研

爲服膚藥頑痔究

FERRY MEAT MARKET

119 East Hastings St.

巴列吉

市屈級市体

寓跑路街三九

沙磧地帶

七天

的時間

走

完這千

考

安苦囘劇門告本

電話 PA. 0717

覚段路。更加

善和焉耆

。有三個同行者被

Prince George, B,

C

科李文田 Quebec

廠麵東廣 NIFTY NOODLES LTD. 213 Cordova St. East

Vancouver, B.C. PA 8850

蛋

中陝西至甘肅。

通過那白龍堆沙磧

裹「「有恶鬼熟

Lux Theatre

經數煌入今新疆境

字沾發質

欧迎索链

茫茫的沙碛館直沒有

什麼叫道路

兼映詠锴時事畫

定閣二

這條無路的路

痔◐

元

粗

細・炸麺館館

行家法題

後由恒河口附商船到師子閔(錫蘭)

捷

利

原裝唱片

K)

未完し

Empire Drug Store

Carrall & Cordova Sts.

Vancouver, B. C.

Phone PA. 4934

他們渡過恒河。入中天竺。

期

沙墳客」及「學圃散人」等。并精四川篆刻名家雲鶴

的有「我無常生」「酸秀才」「失敗英雄」「醉臥

吳佩孚晚年多別號

得不屯磴居奇。

每枝五元」。

刮鬍刀來說

乃當衆宜解:

「敝人臨時販賣香

聊之際。

見陳

刻成圖章多枚

們廢棄人有

COMPANY LTD. 265 E. Pender St. Vancouver. B.C. Canada

米苗絲身長牌帝皇

感慨吧 英雄失

意

託庇他人。

個首當年。

他也免不了

聞陳氏

蒯

一夕已有風聞。

曾

以戒備

既入虎口。

大妄為者此

値段

。我是證婚者。

蝴媒須十

7.

ا۔۔

彼女學

放三對。枝煙賣五元。

有心

荿

46

事

究竟「壞鬼」不「壞鬼」。且小去說它。但

句俗語說:「壞鬼醫生》

蕾在特魯上面。引必曾樂。

陳同車

0

衆戲呼曰:「陳鯛元西安

招舞了

白里有打

詩云:「

二人者分乘。第三車陳妻未來。

遂以某氏之女傭與

第二天張

楊將諸人移禁他處

0

第雪二車皆天

是五元」。

如果需要此物

MISS ALLENA CHONG Insurance Agent 256 East Georgia St. 五六號佐治

電體TA. 3526 蔣玉蓮保險 火燭燕梳等 理人 事務所

191 E. Pender

電話 PA 1628 住宅 CE 3202 Quon H. Wong, Notary Public Vancouver 4, B.C.

隨時襲來的二毒風。 西條路到 礫石]。「遇此雠者。 健此西行 的寒冷。稀薄的草氣 現在已成爲不能通 北天竺境 雨雪。飛砂 那裏園有 0

⑥各種紙料平

用品發售華友光顧極表歡迎 本店常有各種紙料發行及學校文房 SMITH DAVIDSON 勿地威臣紙公司謀敗 & LECK

②司徒岳俊 題

0843

枝仔手 。都喉癢 癢地向 因偽缺貨。 陳索取。 不

毡床柏厨用線布布衣衣仔 DOMINO REFRIGERATION 500 DAVIE STREET Vancouver 2, B.C.



新

本族館新人接手營業大加改良機然本族館新人接手營業大加改良機然 Tel, 司建盧 PA. 西

Pender

St. DE

葉水錦 Dr. K. G. Yip 531 Main St. Dr. E. B. Gung 193 E. Hastings Dr. F. S. Chu 16 E. Hastings Dr. G. H. Chan 628 Main St. Dr. S. W. Leung 426 Main St.

見用亮英 Dr. L. Ying Chou 科用亮英 193 E. Hastings St. Phone: Off. TA. 1032

Suite 2, 2510 Watson St. Phone Off. EM. 2618 Res. BA. 1884

牙 Dr. W. S. Chu 426 Main St. Phone: Off. PA 7059 李達宸 Dr. D. S. Lee Suite 108

聲歌 林百代各種馳 裕安公司

大的困難 度大戈壁

那荒漠雕度的景象 人理莫比」。槪括地畫出 横越這個「路無層色」的 大的勇氣來迎接這更 **厄高昌鄉放費而** 。一所

HARRY LEE AGENCIES CENTRE ST. CALGARY, ALTA.

26539 公司 事務所於卡城 代理實業買賣 意買賣 太平 美國總統船 C 來 洋 嘎 各

空公

電話 MA. 4929

關快捷妥當價格相宜

美聲長壽唱片

第八期出品

即三十三慢轉片

每贝四元五

408

Jackson Ave.

A

0632

Plumbing

便函索印奉 有盡有目錄 () 中國絲髮男女 印目雜官榜及印题家水 女

請入來參觀 網絲煙特平 連稅銀一倉叁毛 HOTEL SUN AH 個 修裝水龍水順煤氣各項工作華友光 100 Pender St. F. ① 水龍煤氣修裝 Vancouver, B.C. 電話 MA. 9064 备利水空大本

新亞旅 施便噪氣加旅光和冷床修計量 迎歐應電新手 = 聪明 己往燈舍業

全套六張

江樓晚唱

醉折海棠花

電派藥材店取留無效用的 每盒百粒五元 每盒百粒五元

BENNELLINGER SEE

瓦盅蜜薑 彩盒糖薑 生晒槐枝 水仙花頭 竹籃名茶 錦盒名茶 生晒糯枝 到

450] Main 陳李紅任新小 芳 李廖先白白任 露海線劍紅何 監 志劍玉雪劍 薇泉女輝線非 芬 慧偉 電堂仙輝 HOYE St. Vancouver, B.C.

睛雯撕扇 蜜語酸風 中幗戲鬚眉 土女香車 不相逢未嫁時 花油淚郎 COD 電話

PA. 1813 馬開錫電器行

Phone-Ma, 97/45

注意

仔

音梁梁洗白馬蘇張陳桂小廖薛余紅 樂無 劍駒師鶯月豔名燕俠覺麗線 片相瑛 麗榮曾兒兒優揚飛懷先珍女

明星星 歸 來 燕 來 孫 一來 李樓畔來 琴碑 拉歌新 顕大少唱 角趣 車壇市 開被政影 無扣價

果辱瑰 房 菜

三期出品 一只 二只 三 ローニー

套六具十元零五毛 精裝華貴片部 小明星唱片 登元七毛五

AcGAVIN'S BREAD 雲嘉 新世界旅館

Phone: Off. PA. 1716 Res. DE. 8647M Phone: Off. PA. 8610 Res. EM. 7017 Phone: Off. MA. 2053 Res. West. 3334 Phone: Off. TA. 2824

Res. DI. 6846 rhone: Off. TA. 4934 Res. CH. 7744 Dr. W. Y. Wong 221 Main St. Phone: Off. PA. 4709 Res. CE. 8338 Dr. Theo. Y. Chang 193 E. Hastings St. Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-L

內專介學 Dr. Dodd Q. Chu 3745 Kingsway 科醫介學 E Suite 4. S. Burnaby Phone DE. 50. Suite 4. S. Burnaby Phone DE. 5031 on E. Broadway between Main & Kingsway

Phone: Off. TA. 4845 " Res. N.W. 4749R1

(乙)管教方

母實施嚴密管教

校根健康

爲如果

心

滿意足 不要心

·去。我們就曾失敗

定要好

明

室是很

炒

但是我們

滿意足

,

我看本校

確是一年比

年

文疆學

求學已有

眼

式公文櫃

大

華簡教育曾

生現實情况,

盯定教導方案,

遵秩

飲購留

學生練習演說

□增置各種用具

本校爲利

便

詠及教

教育事業是百年個人大計

大課題

一足所能爲。

0

台購置

來

古中圖香觀物多

製

焉煥發·僑社幸其·圖家幸甚

望吾校的將來

從而

51

之心

文化之偉大

梗概,

惟默察時勢,

儲眷來加日

生齒斷繁,髂數問題困難殊多

到該室參觀者

物ラ

物品;

一期陳列品計劃佈

專題納座,分期時轉學者名流演講

學生旣得有實

及各界贈送文化

碑帖實册實報等

港各書局購買各

中同學社

. ,

從做中去學,

被就曾編印调年紀念特

橄校友會,

叉相導

初

中同

觀測大典及校變特刊

教育,最揚組圖文化,交流中西文化

歌各處黃族宗人及熱心教育人

陳列中華古今文物,

以實施環境

童節特刊

慶祝

三) 四月四日成立

中華文化室

課外活動

組織班會。

會會

出版各種刊

物,

氏数育即生活之旨,

教育範疇

⊖設中華文化室

助經費

僑委會

,教育部寄贈各

,及古

以忠誠教興

燕氣

結

THE CHINESE TIMES

established in 1907, is the

oldest Chinese newspaper

in Vancouver. Published every day except Sun-

days and holidays by The

Chinese Freemasons in

Canada Publishere Ltd.

19

知

校三十

以義俠除奸

生 念特刊

茲以本校舉行三十 本校近年來 教育歷程· 一份子之貴任, 飲擴充校舍 各 居負江夏總堂執 四創般盃今 教職員之努力 會上從事 支持 民國 增 翻 得 字。爲嚴密管教·力謀學校與 英文解義及筆 随時報 織文字 毎日 復製 負實稽 之益 0

官

総

廖

各

能識

訓

以提高 乌指導課外活動 生程度爲中 華僑教育 使我們愈加進 為有意 望 有道德的薫陶

其對于

教育

以循序漸進

校童之認眞

十週年

三十五

年

階段,

任重

述•用費囘溯旣往•策勵未來之意

近年來之校務

쏀

慶祝寶江夏總堂三十週年紀念 指導學生恢復學生自治 文化室成立特 協助校友組 學組織初 慶麗兒 鍛鍊自己, 放過你所須要受的華僑教育吧 文體各項科目和設備都很齊全的 希望你 敷自 己 必須了 特地來被表證 你 家水是 育 不 地 0

行二十

生日

到校

八十月九月八門的指導

平衡子弟很

堂和 個校務處給先生用 Ħ TI 個很大的禮堂, 就是校長黃孔 地數導 一個中華文化室。 還有識字的遊戲玩具。 施三大信條 大成, ⑤肯互助 在這裏 我 炯寬, 們 阜先生 :日守時刻 同時還 0 有許多運動 月葵 堂 各 和教員黃 有 樓上 美宴五 中国 嚴密 生很 的 有 東 本校的光榮,而且是斷地栽培華僑子弟的 除衷心感謝外 教育 面離募碎費 有聲影片

生在這

個井

速

Ø

展

愛寶

○有禮貌 ,三常清潔 三多識

цþ

文學

繪鹽

有學生 的

黄英雅

居外 國的 日練習寫作, 稿,

報予以篇幅登職 · 穴成指導協助 誌翻

我還希望同學們努

面慶祝校慶

愛寶本校

4. 意改革現代化或來是否能助汝展開始能得借款利息低

BANK OF MONTREAL

Dr. Madeline H. Chung Suite 2, 2510 Watson St. on E. Broadway between

MAIN & KINGSWAY 師醫英文黃蔣

下午 EM. BA. 2618 1884

各 種香 代 理

華高雲大拿加

可公限有草烟利鐵

Heatley Trading Co. Ltd.

71 East Pender St..

Vancouver, B.C.

Phone MA. 5866 5783

地址在金利源興記右隣 光顧 煙 律歡迎

Chungking Chop Suey 178 East Pender St.

Vancouver, B.C. Canada. MArine 1734

重慶唐餐館 日夜不停市 男女僑胞呀 大臟無小酌 雲城第一

無隨包招餐厨 意辦呼廳師 歡小筵真美優

HO HO CHOP SUEY 102 E. Pender St. Vancouver B. C.

予我們精神上和物質以的僑校。同時週睛名因 努力上進,年紀念當中 叉希 捅力合作 望 各

中 能夠做得比現 時還謂各界人 我希望個個 完成海外 的支 士多

般華僑子弟 礎 潑 生愛寶 來學貫 這個稱呼呀 華僑一定要接 言 文字 ? 愛護國家 國家的

中西,

受華

僑教育

⑥馬遜修像私製造廠

Cordova

鉤

的學校 是切 能成為華僑社會 官;還要有 一份可 我以為想成為 保姆 我們 定要衣 小 我們 孩 S · 學校,它是培育 養經緯 實經費 個最完善的學校 會量完善

和平

德的修養

忠孝

仁愛

同時我

們受了

祖羅

生活

以上是我對校 大家 0

紅仙

一一次痊癒

|舖金盛美

由の唐専

怎能發的語 爲什

如果

~ ~

個

僑不

識訓國 似的

明

D

僑教育是

中

FOO HUNG CO. LTD.

129 Pender St. E. PA. 6635 Vancouver 4, B. C.

美。印刷玲瓏。計價特別 ,信箋,做信錄,捐册, 本報兼接理各種印件·加 本報兼接理各種印件·加

的 如 明 相 宜 。

四等貨事 一

及撰

各

位住家電話 EM. 3890 華埠通訊處大漢公報公司電話 PA. 7341 公司電話 PA. 7341 茲特委卑詩省華人經理陳文彬君爲僑胞福利服務

能範圍帮助汝生意他必樂意在可聲樂是情銀做堅固理爲君之良友他之

Crown Life Insurance Co.

Home Office Toronto

Branch Office 900 W. Pender St.

Vancouver, B. C.

「無後顧之憂」誠不鴻圖大計」二則「宣好趁靑春儲蓄金錢」

个公司投

有刊此次

中版

校慶當

点心情。其目的□

中去學。

銀行有銀帮助汝之若汝能遠債滿地可

而且是大家的

毫五及壹元二毫五惠繳口葯水

衛夾亞弼筠

兒近埠廣生葯局資君莊政

(唐山)特辦蘇 服 + 元分兩與內 服 + 元分兩與內

茶曼頂瓜瓜 随時可應駕 爾來靜觀吓

迎吃席誠麗良

PAcific 1030 PAcific 0713

K)

等一千兩車入場僅收六毫連稅在內 禁爲全國電天戲院之絕無僅有又常 以明戲銀幕之大爲全加拿大之冠能 以明月色實片此種新時代化銀 本戲院現改裝 **◎巴拉蒙露天戲兒**

Playeris

五期 星 BREAD

之和

煙及

仔最

VANCOUVER BI所满意者 君在伊頓百 伊頓交易最 買公司交易 特君的信任 務等是也與

配粮配鹽度

J. J. Abramson, O.D. . I. F. Hollenberg, O.D.

OPTOMETRISTS

734 GRANVILLE ST. - BROWND FLOOR VANCOUVER BLOOK

PHONES: MArine 0928: 2948

即人民銀

給

HASTINGS ST. VANCOUVER, E. C.

Phone PA. 7825

各種說衫

Lee Kar Shong

P.O. Box 795 **Phone 3342** Vernon, B. C.

談及 其後 他們不會逃走

准訪 記

77 R. HASTINGS ST.

Phone MA. '9612

WAH SUN」 夢吉智服荒唐鏡 一人 靈夢 一人 靈夢 一人 國夢 一人 國夢 一人 國夢 BOOK SHOP Vancouver 4, B.C

擔七元。此均比陸上爲優。 尚不

ENG

VANCOUVER,

PENDER B.C.

音樂器具及各種行李出賣價錢相宜 本公司 有饡石·

押物留候壹

Teddy the Toaster says.

處嘜造仍爲改為地 類麵質爲舊易G。

黄漢

經紀事務所

WING LUNG CO. 142 E. Pender St. Phone PA. 1734 VANCOUVER. B. C.

到 派喜A 大

新

司之呂宋煙 發館發售 壓式 全加拿大之 經有 Simon's HAVANAS

landora

WONG HORNE

AGENCIES INSURANCE 441 GORE AVE.

VANCOUVER, B.C. TAtlow 2 1754

塡報工商人息稅紙 極理・ 各種保險 生意故目部記 入籍移民事件 營業買賣

弱者救星 四時可服 咸宜 夢遺早洩 未老先衰 夜尿冷汗

用 **ມ蚊咬傷** 惡毒大瘡 瘡癤疥癩 **呕吐水滴** 皮膚濕蟲 肠骨疼痛 二號七略五國三號三哥 風火牙痛食滯飽脹 腰背脅痛 週身城粒無名腫蟲

肚痛氣痛

三百

貨理

權同享權優給

昨二日被埠中華會館營各團体。

不遠手里而來。觸發轉載招待

手云。

独店主稱。彼始終未看見兇

并助經費五元用特登報表揚以與盛 逼遊鄉區名勝以道此間通訊威訪候 固本培元起衰振疲男女老肚四時成高。由傳一百粒可供一百天服用。 正價七元五角郵費五角。一月內不正價七元五角郵費五角。一月內不 多omerset-Vita Co. 紐約仁毒藥行 60 E. 42 St...V. Y. N. Y. 本舖位居 Renfrew 1660 號鄰近住來數仟生意日越上進本人另有別意為此業者勿失却良机如欲移步可意為此業者勿失却良机如欲移步可治商時來觀察或出電話 HA. 7080治商

車 月十日

星期一

195 East Pender

Dragon

Palace Cabanet

Vancouver, B.

生 新 Confectionery

六房住宅在夫李沙伊夾廿五街樓下

Phone PA. 7023

279 E. Pender St.

配製美味適口新張伊始價錢相宜諸君弟由祖國名師傳授精製燒腊用上等材

來嘗試無什

軟迎

Vancouver 4, P. C.

上午九点開市

星期四

瓜菜肉品

大大司唱片 張壹元式 有客廳飧廳廚房樓上有睡房三個井有客廳飧廳廚房樓上有睡房三個井

Chivers

區道政。

鳳麝。美中區孟煜

依章

以糖公所嘗配挺彦爲文會秘

春長。

天樞・榮利は秘書。並公職以沙加 選匡は高副秘書最。杏芹。其栩。

兩種理兩協理。

代表大會问人指府

核數者。美東區孔億。文概。美西

修改總章委員。候補維滾。當選爲

以正。国民。子彙拾壹人爲研究

略昌。

中海。

文庫

0 傑民

未能一一踵門開聯合國之命派往 於 勿 現 初 等 華 全 江 荷 綴 離 因 華 君 新 从 夏 蒙 學 事 奉 經 各 書 織 總 全

黃紹卿

領袖。將分別**般宴歡**迎代表。賢茂。陳宏。八日帝靍。

各分類

將分別最宴歡迎代表閣云。

職工會反對自修制度

六日國民党分部。七日以正・灼良。李子林・余昤和。鄧院

B

三日秉公

有雙房極合住家之 脆住宿極之利便另 此旅館位於埠心僑

不反判學校給功課學生囘家自修。

ANYOX ROOMS

67 E. Hastings St.

Vancouver 4, B. C.

MA. 7900

各代表譜。教育學生o乃教師

但段齊廳反而要家長負實云

會代表。

昨此醉聲教育廳。

。域多州豐附屬區職

可理陳芬記取 Trochu

Vancouver 4, B.C. 加拿大批發價目 由九月廿四號起至七

458 Hastings St. E. 雲埠榮榮有限公司廢味製造廠謹取

いもう

加騎警

市頓。封鎖主要路口。

| 野寮。搜索 | 押由高夫坤

新電話察羅客人和

四百元。

加騎醫開即在車梨域及片

。節晚收市時被毆刧、損失三

片市頓臥。本埠服雙店菜主史

緝拿片埠賊

於屋頂。

提上及樹梢者逾一千五百

WING COMPANY LTD.

已達二百二拾木名之多。而傳被困

式之統計。

河洪水水勢益烈。是日

谭丕高埠災民被溺死者水勢益烈。是日据非正

墨國肖都。六日美爾社電。

Mtn. House. Alta 上下 像私現代設備齊全餐房雅 House, Alta. ers Realty Ltd. 1150 Kingsway 地点適中生意 Rocky

Lee's Tafe Rocky Mtn. House, Alta. P.O. Box 448

光使治開 臨領 清幕 指館 物典

各級党部

暨各同

② 醫生 黄 基

第十三次代表大會驚魔敬約

Gore

MArine 0885

地址:飑路街三百四十六號 MArine

厨房 羽毛 男做工說衫 常價

四電力大公司字號。四十及六十支頭 二寸夾十四寸 元四毛九 ·臺元四毛九 元四毛

668 Columbia St. New Westminster, B. C.

人賣貨員

如光顧陸海軍公司時

富必樂意

表侶

U.S.

一元四毛五 一元九毛元 27 W. Hastings St. Vancouver, B.C.

*

竹廠 市登 廠

平総領事魏學智謹訂

會・敬請中華民國

pu

溫哥華慶國慶

埠龍門酒家舉行河。謹訂於是日下欠

酒午

0

韶母事

市上米靚價廉新 THE CANADA RICE MILLS ID 各大

駐雲高華全坎李氏總公所同人謹 ASSOCIATION

 \mathbf{OF}

CANADA

伯权兄弟嬸姆姊妹賁臨助

是美籍華裔。年齡四十 者請照下 志求終身為 列通信

Tong 盤生意出賣 生意暢旺。 問題。 故將全 0 最合

小家庭 如意者的 來面

一舖設在緬角 牌八二式號

司公益合 Hop Yick Co.

164 Pender St. E. Vancouver, B.C. 精製

本店專營驗驗鮮 白油腸 內 鴨片肉 內燒腦 罐頭食品

澳港津 永茂居老酒

富貴牌藥酒 功効卓著 加拿大雲哥華埠元豐公司總代理 有七十餘年歷史 飲後保不 焼喉

材藥貨雜發元

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd. 262 Pender St. E.

(PA. 1548) Vancouver 4, B.C. 九月八日由 正增城綠苗米

依利沙白碧琪輪運到了

祖國五十磅庄 八渴望之 司公限有信函埠雲

日相同。一

点。照常辦公。

雲埠。北袰哥華

棚局除**滙耶部外**•上午九点至十壹

孔。闖淮**辦**公

闖進辦公室云。

而特別郵遞與平日相同

告稱。

十月拾日謝神節。停止派

角邊信箱收信時間與星期 月拾日謝神節。停止派信

昨餐雲埠郵政局局長威魯廟報

年花開富貴,歲歲香溢吉祥

Kuo'Seun Importers Co. Ltd. 87-89-91 E. Pender St. Vancouver 4, B.C. Phone: PA. 6023 為我中華民國國慶大典。 雲埠華僑敕國貿

增城絲苗米即日登市

俄經濟關係之態度

郡六

阿丹命訪蘇時。訂定之一日日以近前。氏德報刊

在紹爾島向國方當局投名進入協助逃出鉄幕。

境內之日本僑民可全部遺返云

會慶祝

以十月

+

聯合總會

特於是日

假座篡高華華僑公立

舉行全僑慶祝大曾。

育

雙十牌,足五十磅庄-

是地道的中國産

及放映「四海歸心」新聞片。歐끴男 校大禮堂。 舉行自由祖國第二次照片展覽會 午七時半

元物。外

各分局宣律停業云 点

雲埠黃江夏總堂。

午夏時至拾一 並

日綠口琴隊演奏。幷加插奏演仙 。查該校拾月九日放映粵語觸片 33子。入仙賀專 **兜請領事長官。各僑團。** 大小開門等古 華民國四拾四年拾月雲埠達 民治黨總支部

中華民國四十四年拾月五代時出席。召集會議。仰我全人点。召集會議。仰我全人点。召集會議。仰我全人点。召集會議。仰我全人点。召集會議。仰我全人点。召集會議。仰我全人 (全體) (新五) (記) (記)

加政府 仍未正的 。職並召本共員報開月 告全人

達權社長紅昭

某高級官員昨晚稱。 愛春考華 總紀之天空開 納美國總統之主張云 路合國。六日美聯 護愛計 加

LE-KIU IMPORTING CO. LTD. Phones: MA 8105 MA 8950

256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

專營借欵

昌 河利 Lee Hong Chong Victoria, B.C. 電話 Tel. 3.5831

全鹿蛤蚧酒 斑豹鳥脚酒 松風三蛇酒 名老酒

歸元杞菊酒家製毛鷄酒 周公百歲酒

南洋萬里望補腎花生供市 本號爲加拿大總代理價廉大量供應批發零沽均歡 已吃 香美洲之

滙西三三〇三號。百路雁 阴夾萬。 刧取一百八拾 損失一百八十 雲坞盜賊。昨晨破牆 昨復親到破校購買 除按期送贈該校各 1。三德曹祉源堂。每五三 1。然後在牆壁 。愛護 木行道 。. 百

兩座相連商業實業出賣 位於六百

號部洛喜市定街東。現 取價式萬五千元 除地稅之外。仍得十 下批約出租

五拾六分至拾時四拾三分春風得分至入時五拾六分黃金世界。八

五分「春風得意鳳求凰」。七時拾

黄金世界」。五時廿八分至七時

求風」。三時四拾七分至五時廿入

一時至三時四拾七分『春風得意鳳

• 王豪等主演。 趾會諷刺香豔唱

午一時至二時放映「黄金世界」

梁醒波主演。描寫結婚的愛情節

· 做作莊諧。是一齣文藝教育

。另一名「黄金世界」係李湄

紅極一時明星芳豔芬。新爲仔。及

。賢名「春風得意鳳求風」係當代

到下列洽商期工作一天每点工艺本處茲宜僱富有經驗 治商 Yale GL 元丁 3556R 意名

。愼余。祝齡等昨又歷手銷. 該校勸銷入場券人員黃樹鄉

毎五元

。自備像私。如意者謂 四房間柏文組招租。另

0 周

与册壹元

花書 集畫 舖舘

紙銀送節十雙

信圖

宝留意**帮**觀 吃掉函購在十月 時國的前途 特收壹元二是秘辛畫

電 CHerry 0947 JIRDEE IMPORTERS CO. LTD. 2394 W. 4th Ave.

話 CEdar 5304

HANGEN TO BE END OF THE STATE O

KONG FONG CO., LTD.

110 Last Pender St. Vancouver 4, B. C.

Telephone TAtlow 3018

WHOLESALE

函索即寄價目表印

司公限有機業

Suarise Finance Co. Ltd. 110 East Pender St. VANCOUVER, B. C. 電話 TA. 2732

然歡迎詢問

如用充鍵期方式 **購新舊客車貨車 工對其他各項**借 本號利息特別便

541 Fisgard St.

Broadway

VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS STEE 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445

各款葯酒飲後包君 合廠所出英雄

華盛頓・七日 七日

30。大概摄一点零十分

十二度時